

2 февраля 2016 г.

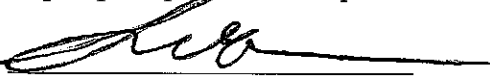
СЕРТИФИКАТ ПРОИСХОЖДЕНИЯ

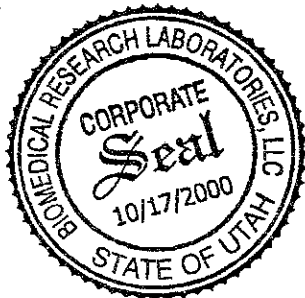
По месту требования:

ПРО-ТФ™ является продуктом производства США. Продукт производится компанией BioMedical Research Laboratories LLC, находящейся по адресу 9850 South 300 West, Sandy, Utah 84070 USA, для компании 4Life Research, LLC, находящейся по адресу 9850 South 300 West, Sandy, Utah 84070 USA. Компания BioMedical Research Laboratories LLC, является дочерней по отношению к 4Life Research, LLC. Обе компании расположены по одному и тому же адресу.


Норман Тейлор
Вице-президент производства

Сертифицированный перевод


Сергей Резанов

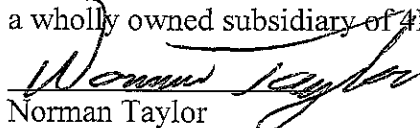


February 2, 2016

CERTIFICATE OF ORIGIN

To Whom It May Concern:

PRO-TF™ is product of the USA. Product is manufactured for 4Life Research LLC, located at 9850 South 300 West Sandy, Utah 84070 USA by BioMedical Research Laboratories LLC, also located at 9850 South 300 West Sandy, Utah 84070 USA and is a wholly owned subsidiary of 4Life Research LLC.


Norman Taylor
Vice- president Operations



9850 South 300 West
Sandy UT, 84070
phone: 801.562.3600
fax: 801.562.3727

Сертификат Анализов

Продукт: ПРО-ТФ™
Фармацевтическая форма: Порошок

Код №: 50527568
Номер партии: 014CN6A

Дата производства: 1/16
Срок годности: 12/17

<u>Анализы</u>	<u>Методы</u>	<u>Спецификация</u>	<u>Результаты теста</u>
Вес (Вес нетто)	USP*	Цель 783 г диапазон 783-822 г	812,18 г
Активность воды	USP*	<0.6 a _w	<0.2 a _w
Цвет	Визуальный тест	Порошок светло-жёлтого или беловатого цвета	Порошок беловатого цвета с оттенками жёлтого
Запах	Olfactory	Характерный, нет неприятного запаха	Характерный, нет неприятного запаха
<u>Микробиологические</u>	<u>Методы</u>	<u>Спецификация</u>	<u>Результаты теста</u>
Общее количество колоний	АОАС*	<100 000 КОЕ/г	65 КОЕ/г
Коллимфорные	АОАС*	<100 КОЕ/г	ND
Стафилококк aureus	АОАС*	Отрицательно	Отсутствует
Кишечная палочка	АОАС*	Отрицательно	Отсутствует
Сальмонелла	АОАС*	Отрицательно	Отсутствует
Дрожжи и плесень	АОАС*	<1000 КОЕ/г	ND/ND

*Если отсутствует в 10 единицах, то обозначено <0.1 КОЕ/г

Сертифицированный перевод

Дата: 21 января 2016 г

Сергей Резанов



Certificate of Analysis

Product Name: **PRO-TF™**
Dosage form: Powder

Item Number: 50527568
Lot Number: 014CN6A

Date of Manufacture: 01/16
Expiration Date: 12/17

<u>Tests</u>	<u>Method</u>	<u>Specification</u>	<u>Test Results</u>
Weight (Net Weight)	USP*	Target 783g Range 783 - 822g	812.18 mg
Water Activity	USP *	<0.6 _{a_w}	0.2 _{a_w}
Color	Visual	Off White to Tan color	Off White to Tan color Powder
Odor	Olfactory	Characteristic, No Disagreeable Odor	Characteristic, No Disagreeable Odor

Microbiological

Total Aerobic Count	AOAC*	<100,000 cfu/g	65 cfu/g
Coliform/Enterobacteriaceae	AOAC*	<100 cfu/g	ND
Staphylococcus aureus	AOAC*	Negative	Absent
E. Coli	AOAC*	Negative	Absent
Salmonella	AOAC*	Negative	Absent
Yeast & Mold	AOAC*	<1,000 cfu/g	ND/ND

Absent in 10 units is indicated by <0.1 cfu/g



Test Date: January 21, 2016


11 февраля 2016 г.

В таможенные органы РФ


Настоящим подтверждаем, что биологически активная добавка «ПРО-ТФ™» является продуктом производства компании BioMedical Research Laboratories, LLC, США, находящейся по адресу 9850 South 300 West Sandy, Utah 84070 USA.

В состав «ПРО-ТФ™» входит Трансфер Фактор Трай-Фактор, фирменный патентованный концентрат трансфер факторов из молозива коров и желтка куриного яйца. Не содержит спирта и озоноразрушающих веществ.

«ПРО-ТФ™» рекомендуется в качестве БАД к пище - источника пептидов.


Тереза Стрит, директор отдела контроль качества

Сертифицированный перевод


Сергей Резанов



February 11, 2016

To customs authorities

This document confirms, that dietary supplement "PRO-TF™" is a product, created by BioMedical Research Laboratories, LLC, USA, which is located at 9850 South 300 West Sandy, Utah 84070 USA.

"PRO-TF™" contains Transfer Factor™ Tri-Factor™ - proprietary patented concentrate of transfer factors from cow colostrum and chicken egg yolks. It does not contain alcohol and ozone-depleting substances.

«PRO-TF™» is recommended as food supplement – source of peptides.


Teresa Street, Quality Assurance Director





**ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ
РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ, РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН
И РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ**

Федеральная служба по надзору в сфере защиты прав потребителей и благополучия человека
заместитель Главного государственного санитарного врача Российской Федерации
Российская Федерация

(уполномоченный орган Стороны, руководитель уполномоченного органа, наименование административно-территориального образования)

**СВИДЕТЕЛЬСТВО
о государственной регистрации**

№ RU.77.99.11.003.E.009898.11.15

от 02.11.2015 г.

Продукция:
биологически активная добавка к пище "Про-ТФ™" ("Pro-TF™") (порошок по 783,0 г с мерной ложкой). Изготовлена в соответствии с документами: спецификация продукта. Изготовитель (производитель): "BioMedical Research Laboratories, LLC", 9850 South 300 West Sandy, Utah 84070, США. Получатель: "4Life Research, LLC", 9850 South 300 West Sandy, Utah 84070, США.



(наименование продукции, форма выпуска и (или) технические документы, в соответствии с которыми изготовлена продукция, наименование и место нахождения производителя продукции)

соответствует
Техническим регламентам Таможенного союза ТР ТС 021/2011, ТР ТС 022/2011

прошла государственную регистрацию, внесена в Реестр свидетельств о государственной регистрации и разрешена для производства, реализации и использования для реализации населению в качестве биологически активной добавки к пище - источника пептидов. Места реализации определяются национальным законодательством государств-членов Таможенного союза (далее согласно приложению)
Настоящее свидетельство выдано на основании (перечислить рассмотренные протоколы исследований, наименование организации (испытательной лаборатории, центра), проводившей исследования, другие рассмотренные документы):
взамен свидетельства о государственной регистрации № RU.77.99.11.003.E.009815.10.15 от 27.10.2015 г., экспертное заключение ФГБНУ "НИИ питания" №72/Э-1391/6-15 от 08.10.2015 г.

Срок действия свидетельства о государственной регистрации установлен на весь период изготовления продукции или поставок подконтрольной продукции на территорию таможенного союза

Подпись, ФИО, должность уполномоченного лица, выдавшего документ, и печать органа (учреждения), выдавшего документ



(Ф. И. П.)

№ 0324125

ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ
РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ, РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН
И РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

Федеральная служба по надзору в сфере защиты прав потребителей и благополучия человека
заместитель Главного государственного санитарного врача Российской Федерации
Российская Федерация

(уполномоченный орган Стороны, руководитель уполномоченного органа, наименование административно-территориального образования)

ПРИЛОЖЕНИЕ
К СВИДЕТЕЛЬСТВУ О ГОСУДАРСТВЕННОЙ РЕГИСТРАЦИИ

№ RU.77.99.11.003.E.009898.11.15 ОТ 02.11.2015 г.

(информация, не вошедшая в текст свидетельства о государственной регистрации)

Область применения (продолжение, начало на бланке свидетельства):

Рекомендации по применению: 1 мерную ложку порошка (17,0 г) (1 порция) растворить в 240 мл холодной воды, тщательно перемешав смесь в шейкере. Взрослым по 2 порции в день во время еды; в период физических нагрузок принимать одну порцию за 15-30 минут до начала занятий спортом и 1 порцию в течение 30 минут после окончания занятий спортом. Продолжительность приема - 1 месяц. При необходимости прием можно повторить. Противопоказания: индивидуальная непереносимость компонентов, беременность, кормление грудью. Перед применением рекомендуется проконсультироваться с врачом. Срок годности - 2 года. Хранить в сухом, защищенном от попадания прямых солнечных лучей месте, при температуре не выше 25°C.



Подпись, ФИО, должность уполномоченного лица, выдавшего документ, и печать органа (учреждения), выдавшего документ



Брагина

И. П.